

INFORMACIONES DE PUERTO RICO

RECIBIDAS DIARIAMENTE POR CORREO AEREO

SE ENVIARAN A PUERTO RICO ACTUARIOS PARA ESTUDIAR EL SISTEMA DE PENSIONES

El Negociado de Eficiencia Federal cooperará en la determinación de medidas que tiendan a estabilizar y solventar el sistema vigente

Ha sido huésped del gobernador Roosevelt durante los últimos días el señor Herbert Brown, jefe del Negociado de Eficiencia del gobierno de los Estados Unidos. El jefe del ejecutivo le planteó la necesidad y conveniencia de realizar un estudio sobre el sistema de pensiones de los empleados del gobierno insular, de la policía y del magisterio y solicitó la cooperación al efecto de la administración federal para llevar a efecto este estudio a fin de estudiar medidas que tiendan a estabilizar y solventar los fondos de pensiones.

El señor Brown ha ofrecido enviar a Puerto Rico un grupo de expertos para estudiar el sistema de pensiones de los empleados del gobierno federal para realizar este estudio, que incluirá además un estudio sobre la ley de indemnizaciones a obreros.

Los referidos actuarios llegarán a Puerto Rico en breve para iniciar inmediatamente su labor.

El señor Brown ha conferenciado con el licenciado Juan M. Herrero, secretario de la Junta de Pensiones de los Empleados del Gobierno Insular, y se comprometió el estado del referido fondo de pensiones, de los aspectos salientes de la ley y de otros pormenores de importancia que habrán de servir de base para el estudio que se haga.

El licenciado Herrero es también presidente de la Comisión Industrial. Tiene el gobernador Roosevelt, y así se lo ha hecho saber al señor Brown, interés especial en que los actuarios del gobierno federal realicen un estudio de la ley de indemnizaciones a obreros en virtud de la cual funciona la aludida Comisión Industrial. El señor Herrero suministró interesantes datos al señor Brown sobre la ley de indemnizaciones a obreros, el estado de dichos fondos y otros puntos de interés relacionados con el mismo.

JEFES DE DEPARTAMENTO ANTE LA SUB-COMISION ECONOMICA

Durante la semana en curso el sub-comité designado por la Comisión Económica de la Legislatura de Puerto Rico, para estudiar el funcionamiento de los departamentos administrativos, ha escuchado los informes del señor Domenech, comisionado de Hacienda; del procurador general, Mr. Beverley, y del comisionado de Instrucción Pública, doctor José Padín, todos los cuales informaron extensamente sobre las actividades de sus respectivos departamentos.

PROYECTOS AGRICOLAS PARA LA ZONA DE ISABELA

El negociado de Comercio e Industrias ha hecho algún tiempo una información de los proyectos del gobierno en la zona de riego de Isabela, en relación con la siembra de vegetales para fines de exportación al mercado americano. La información recibida últimamente de la Sub-Estación Experimental establecida en dicha comarca contiene una detallada exposición de los progresos que se realizan, la cual extractamos a continuación para conocimiento general:

(1)—Hay 30 demostraciones en vegetales, principalmente pimientos y tomates.

(2)—Las 30 demostraciones corresponden a 30 predios que fluctúan entre 1 y 2 cuerdas con un área total de 40 cuerdas y veinticinco centésimas.

(3)—Los sembreros se han hecho con semillas y abono que proporcionó gratis la sub-estación experimental; los agrónomos de dicha estación escogieron personalmente los terrenos, el sitio para los sembreros y efectuaron las siembras.

(4)—Los terrenos ya están arados y el trasplante se efectuará durante los primeros días de noviembre.

Hay además de estas pequeñas siembras en perspectiva, cuyo objeto es adiestrar a los agricultores en la siembra, cultivo y preparación de los vegetales para exportación, otras diez correspondientes a agricultores más grandes con un área total de 100 o más cuerdas. En estas fincas también se han hecho los sembreros bajo la dirección técnica del personal de la sub-estación experimental y los terrenos estarán listos para efectuar las siembras a principios de noviembre.

Se estima una siembra total de 140 a 160 cuerdas con una producción de 20 a 30,000 cajas de vegetales.

Asociación Cooperativa

El local que se está construyendo con destino a casa de empaque tendrá un área de 2,000 pies cuadrados. Estará terminado a fines de noviembre. La clasificación de los frutos, empaque, y todo el proceso de exportación, será de acuerdo con los standards establecidos por el Negociado de Economía Agrícola de Washington. Este trabajo será inspeccionado por el personal de la sub-estación pero estará a cargo del administrador de la Casa de Empaque que será nombrado por los propios agricultores.

Una asociación de carácter cooperativista está formándose entre los agricultores para entre otros fines, obtener crédito para sus miembros. Se ha obtenido que un banco local conceda crédito a los agricultores a razón de \$50.00 por cuerda de siembra. Casas comisionistas de Nueva York ofrecen igual refacción a aquellos agricultores que se comprometan a enviar sus productos. Con este motivo prevalece un gran entusiasmo entre los agricultores de la comarca.

El Negociado de Comercio e Industrias se complace en dar al público estos informes tan halagadores y se propone impulsar y facilitar

La revolución brasileña hace una réplica a Washington

El representante en Buenos Aires dice que el embargo no los afecta, que crimas se pueden conseguir en otros países.—Reitera que no pagará la revolución los armamentos del gobierno.

BUENOS AIRES, Argentina 24 octubre.—(P.) El diputado Lindolfo Collor, representante de los revolucionarios brasileños, reiteró anoche aquí su declaración de que el gobierno revolucionario repudiaría todas las deudas en que haya incurrido el gobierno de Rio de Janeiro por compra de armas en los Estados Unidos.

Collor no cree que el embargo del presidente Hoover afecte a la revolución.

“Creo que los Estados Unidos”, dijo Collor, “al acceder al requerimiento del gobierno federal de poner un embargo sobre las armas y municiones destinadas a los revolucionarios, han extendido al sur su política tradicional seguida respecto de los países del Caribe.”

Luego se refirió Collor al incidente ocurrido en una sesión de la Conferencia Panamericana de la Habana, cuando el jefe de la delegación norteamericana Mr. Hughes, respondiendo a los ataques formulados contra los Estados Unidos por su política intervencionista, dijo al jefe de la delegación de Nicaragua a explicar, y así lo hizo éste, que los Estados Unidos habían intervenido en Nicaragua a petición de esta nación centroamericana.

“El gobierno federal del Brasil”, continúa Collor, “pidió esta intervención más o menos directamente y el mismo secretario de Estado reconoció irónicamente que el sur su política tradicional seguida respecto de los países del Caribe.”

Luego Collor se refirió a la política tradicional de amistad entre los pueblos brasileño y norteamericano, diciendo que ahora debía a la incorrecta política, esta amistad se había transformado en mera cortesía entre los dos gobiernos.

Insistió en que las armas y municiones que los Estados Unidos destinaban a reprimir un movimiento popular que apoya al entero pueblo brasileño, Collor concluyó en los términos siguientes:

“La disposición del gobierno de los Estados Unidos no hallará repercusión en el territorio brasileño.”

No necesitamos ni municiones ni armas y probablemente no tenemos necesidad de ellas, pero de necesitarlas las encontraremos. Aunque la promesa de estas armas y municiones no será norteamericana, existen otros países en el mundo.”

GRANDES PREPARATIVOS PARA LA BODA DEL REY BORIS Y LA PRINCESA JUANA

PISA, Italia, octubre 24.—(P.) Los treinta mil habitantes de esta ciudad desfilaron hoy ante el palacio real con objeto de demostrar su afecto al rey Boris de Bulgaria y la princesa Juana, hija de los reyes de Italia, que contraerán enlace matrimonial mañana.

Los reales personajes presenciaron de pie en el balcón el paso de la manifestación en la cual figuraban numerosas bandas de música.

El palacio se halla situado sobre la ribera del Arno y la manifestación tardó una hora y media en desfilar por la gran calle llamada Lungarno.

El rey agradece al alcalde

Terminada la manifestación y en medio de grandes aplausos el soberano llamó al balcón al señor Buffarini, alcalde de Pisa y le agradeció efusivamente por la grandiosa manifestación.

Han empezado a llegar para el casamiento numerosas personalidades, entre otras el ex-zar de Bulgaria, Fernando, padre del novio; el príncipe Wolfgang de Hesse y su esposa, la princesa Alejandra de Baden y el conde Calvi de Bergolo, esposo de la princesa Yolanda, hermana de la novia.

Los testigos de la boda

Los testigos de la boda serán por la princesa Juana su hermano el príncipe Umberto, heredero de la corona de Italia y su cuñado el conde Calvi de Bergolo; por el rey Boris serán el príncipe Cirilo, su hermano, que en la actualidad es heredero al trono búlgaro y el duque Alberto Eugenio de Wurtemberg.

En la ceremonia civil que debe quedar registrada en el ayuntamiento de la ciudad, según la ley italiana serán testigos por la novia su cuñado el príncipe Felipe de Hesse, esposo de la princesa Mafalda y el príncipe Manuel Filiberto, duque de Aosta y por el rey Boris serán los mismos que en la ceremonia religiosa.

Se halla también desde hoy en la ciudad el primer ministro de Italia señor Mussolini, quien se hospeda en casa del arquitecto Carlo Venanzi, cuya esposa fue antes de su casamiento miss Bertha Rockwell de Kansas City.

Una vista imponente

Las hermosas aldeas de Umbria.

Para Obtener:

Morcillas Asturianas, Chorizo en rama, Jamones curados, Bacalao Escocés legítimo

JOSE LOPEZ & CIA.

Importadores y Almacenes

50 Ferry St., Newark, N. J.

Teléfono: Mulberry 4-5359

EL EJERCITO Y LA MARINA DEPONEN EN RIO DE JANEIRO AL PRESIDENTE DEL SASIL

(Continuación de la 1a. pág.)

La rebelión se llevó muchos días. La tremenda popularidad del movimiento fue suficiente para derrocar al régimen sin gran dificultad.

Existen actualmente gobiernos militares provisionales en Bolivia, Perú y Argentina.

Cómo fue el golpe

RIO DE JANEIRO, octubre 24.—(P.)—Un grupo de oficiales del Ejército y la Marina derrocó al gobierno en el mismo Rio de Janeiro, estableciendo un gobierno provisional y lanzando una proclama a todos los brasileños para poner fin a la guerra civil actualmente en progreso y establecer la paz.

El golpe fue dado en forma dramática poco después de media noche, tomando posiciones alrededor del palacio presidencial la policía militar y algunas tropas, suspendiendo por allí todo tráfico.

El general Menna Barreto, jefe de la guarnición de Rio de Janeiro, actuando en nombre de un comité civil y militar, se dirigió a la residencia del presidente a pedirle la renuncia, pero pasaron muchas horas para que el último se decidiera a abandonar el poder.

En las primeras horas del día la ciudad estaba tranquila, pero después varios grupos se abrieron paso por las calles principales y atacaron las oficinas de los diarios que habían estado apoyando al gobierno.

Los muebles fueron lanzados por los balcones a la calle y quemados.

La noticia del golpe fue transmitida por radio por mediación del comité militar y se suprimió la censura para que el país entero conociera los sucesos. Después el comité militar hizo conocer su proclama, firmada por Joao de Barreto, general de división, y por el coronel Santiago Bertholdo Klinter como adjunto. La proclama está concebida en estos términos:

“La nación brasileña ansia la paz, cansada del salvajismo de sus últimos gobiernos, que han insistido en suplantar la libertad de opinión de los opositores al régimen y la cual debe respetarse. Está cansada de la aplicación exclusiva de la fuerza bruta en tiempo de paz, aplastando por medio del despotismo armado y por el acero y el fuego.”

“La falta de comprensión de los problemas del gobierno por sus directores significa que la nación necesita un cambio radical de gobierno. Como fue necesario actuar por la violencia, la fuerza armada permanente de la nación se pone en acción para ejecutar esta voluntad del pueblo.”

“Se pidió al presidente de la república en nombre de los brasileños libres que abandonara el poder —el poco poder que quedaba en sus manos— y confiar la pacificación del país a los generales del ejército y la marina.”

“La principal idea de este movimiento es el puro patriotismo, porque es absolutamente necesaria para el inútil derrocamiento de sangre, que de cualquiera parte que sea siempre serán sangre y propiedades brasileñas.”

“Las tropas pacíficas del ejército y la marina se han unido en la protesta nacional contra la lucha recientemente comenzada y cuentan con sus hermanos en los campos armados, de cualquier bando que sean. Pueden apoyar este movimiento pacíficamente como sigue:

“Las tropas que todavía están bajo el denominado orden “legal”, deben negarse a combatir más con los revolucionarios. Los revolucionarios deben suspender su ofensiva y por medio de sus plenipotenciarios conferenciar con este gobierno provisional sobre las bases de la pacificación.”

“Puesto que el presente gobierno de Washington Luis no se sometió a la voluntad nacional, prescribiendo la siguiente conducta:

“Ni las tropas ni los voluntarios obedecerán de aquí en adelante órdenes del viejo régimen.

“Las tropas no atacarán las fuerzas permanentes de tierra y mar, ni combatirán a ninguna fuerza que debieran atacar.

“Las tropas no atacarán a la policía ni a las fuerzas de voluntarios de ninguna clase, pero combatirán implacablemente si son atacadas.”

El golpe que derrocó al gobierno no se esperaba en los círculos políticos antes de una semana, con la posibilidad de que se diera tiempo al presidente para terminar su periodo el 15 de noviembre.

El general Menna Barreto, jefe de la guarnición de Rio de Janeiro, llevó a cabo el movimiento una vez que el presidente se negó durante algunas horas a renunciar o a entregar el poder al presidente de la Corte Suprema, Godofredo Cunha, quien es el sucesor legal cuando el vicepresidente del Sena-

do y el presidente de la Cámara no son elegibles para el cargo.

Después de la renuncia, Washington Luis se entregó al general Azevedo, quien se hizo responsable por la seguridad del presidente.

Las noticias recibidas en Rio de Janeiro, de Sao Paulo, baluarte del grupo político que rodea al presidente Washington Luis, indicaban que el doctor Julio Prestes, presidente electo, que tiene allí su cuartel general, abandonaría el campo.

Porto Alegre y Pernambuco de fiesta

PORTO ALEGRE, 24 octubre.—(P.) El populacho de esta fortaleza revolucionaria celebra con entusiasmo la noticia transmitida de Rio de Janeiro del derrocamiento del gobierno de Washington Luis.

Las fábricas y los barcos del puerto sonaron sus sirenas durante la mañana y el pueblo se formó en paradas en las calles en manifestaciones de alegría.

Se sublevó la Escuela Militar

PERNAMBUCO, 24 octubre.—(P.) Un radiograma anuncia que la escuela militar se sublevó, coman-

dados los cadetes por oficiales de alto rango del ejército.

Poco después se anunció que la marina se había adherido al movimiento revolucionario.

El pueblo se lanzó a la calle haciendo demostraciones de alegría y los bancos y los establecimientos cerraron sus puertas en honor de la victoria.

Cae también Sao Paulo

SAO PAULO, Brasil, octubre 24. (Signe en la 4a. pág.)

TANGO PARTY

MARIMBA BAND

de Clemente y Garcia.

ESTA NOCHE

Octubre 25

SAVOY

El mejor salón de baile en el mundo.

Lenox Ave. 140-141 Sts.

CHOCOLAT-MENIER

BOMBONES

DE VENTA EN

PARIS—LONDON—NEW YORK

TODAS LAS BUENAS CASAS

G. MEDIAVILLA

3490 Broadway, entre 142 y 143. Tel. Edgcombe 2616

EL MEJOR ESTABLECIMIENTO DE NEW YORK

Gran surtido de comestibles, perfumes españoles y tropicales. Barajas españolas alegóricas de las exposiciones de Sevilla y Barcelona a \$1.25. Se mandan por correo.

Sucursal: 2053—Octava Avenida—Entre 111 y 112 Sts.

Teléfono Monument 4635

PIDAN LISTA DE PRECIOS. ENVIOS A TODAS PARTES

SIEMPRE HAY UNO QUE SOBRESALE

de SABOR más

Los cigarrillos Chesterfield son elaborados por

LIGGETT & MYERS TOBACCO CO.

SUAVE Y MEJOR

Satisfacen

¡Uno entre miles!

SOLAMENTE el valor por excelencia es premiado con distinciones.

Solamente el mérito excepcional del Chesterfield ha podido conseguirle a este cigarrillo una legión de fumadores más grande que todos los ejércitos del mundo juntos.

El Chesterfield es excelente en dos cosas — en dos cosas esenciales:

SUAVIDAD — toda la suavidad natural de tabacos que ni son ásperos ni amargos.

MEJOR SABOR — el sabor que solamente un cigarrillo de pureza absoluta y tabacos superiores puede tener.

PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

MODAS DE PARIS

Por Mlle. DARE

EMERGENCIAS DOMESTICAS

Crup

En ataques repentinos de crup, el jugar con algún juguete u oír contar algún cuento puede hacer desaparecer los síntomas. Conserve el cuerpo del paciente bien abrigado y manténgase cerca de él una vasija con agua hirviendo de modo que pueda respirar el vapor. Aplíquese lienzo de franela mojado en agua bien caliente sobre la garganta y cúbrase éstos con una tela impermeable tal como Tela de Salud "Zonas". Póngasele sinapismos de mostaza en las plantas de los pies así como en el pecho (por unos cuantos momentos solamente). Deseche baños de pies en agua caliente, y si no hubiera alivio deseche frotos.

CONOCIMIENTOS UTILES

Los paraguas de seda pueden limpiarse con cerveza un poco caliente, que se pasa sobre la tela con una esponja. Debe frotarsele moderadamente.

DE COCINA

Quesadillas de mantequilla

Se pone una libra de harina de salpor en una cacerola y se le echan dos huevos, media libra de mantequilla lavada, cuatro onzas de manteca y se amasa todo muy bien; se baten diez huevos, haciéndolo primero con las claras y mezclando las yemas cuando aquellas están muy bien batidas; se le revuelven al huevo una libra y dos onzas de azúcar molida en polvo muy fino, luego se revuelve el huevo con la masa, amasándola perfectamente para que no quede con bultos; se untan las cazuelas, se empuñan y se llenan; se meten al horno, que debe estar muy caliente, echándole por encima harina revuelta con azúcar.

PENSAMIENTOS

A Dios lo que es de Dios y al César lo que es del César; mas debe recordarse que el proverbio se refiere sólo a dar, no a quitar.

Envío de cosas de las bestias: ignorancia del mal que ha de venir y su ignorancia de lo que se dice de ellas. Voltaire.

La cooperación no es un sentimiento; es una necesidad económica. Charles Steinmetz.

No fué posible reunir el Congreso de Cuba

(Continuación de la 1.ª pág.)

dos y el motivo de la reunión, que era presidida por el héroe de Victoria de las Tunas. Dicha reunión era la continuación de otra que habían tenido ayer.

Frónase a los estudiantes

HABANA, octubre 24.—El secretario de Gobernación dictó en la mañana de hoy distintas disposiciones para la conservación del orden en los centros de enseñanza instalados en el Instituto, Universidad, Escuela de Artes y oficios y escuelas principales, así como en los edificios públicos, por miembros del cuerpo de la policía nacional, los cuales rodean dichos centros a pie y a caballo. Obedece dicha disposición, con motivo de los actos anunciados por los estudiantes para conmemorar la trágica muerte del infanzonado estudiante Rafael Trejo y González, que hoy hubiera celebrado la fiesta de su onomástico. Los citados actos se celebraron en la Iglesia del Carmen, donde se dijo una misa y en el cementerio de Colón, ofreciéndole flores sobre su tumba, sin ocurrir ningún hecho desagradable.

Atentado dinamitero

HABANA, 24 octubre.—Un brutal atentado dinamitero que, afortunadamente, no produjo desgracia personal alguna, se cometió en las primeras horas de la mañana de hoy a dos kilómetros del pueblo de Santa Lucía, Pinar del Río.

Según noticias publicadas, personas hasta ahora desconocidas colocaron dos poderosas bombas de dinamita junto a dos postes del tendido eléctrico, situados en dicho lugar, los cuales quedaron totalmente destruidos. El juzgado de instrucción ha intervenido en el suceso, dando las órdenes oportunas para que la policía municipal investigue el hecho que ha causado gran alarma y enorme sensación en la población. También ha tomado parte la guardia rural en las investigaciones, proponiéndose descubrir a los autores.

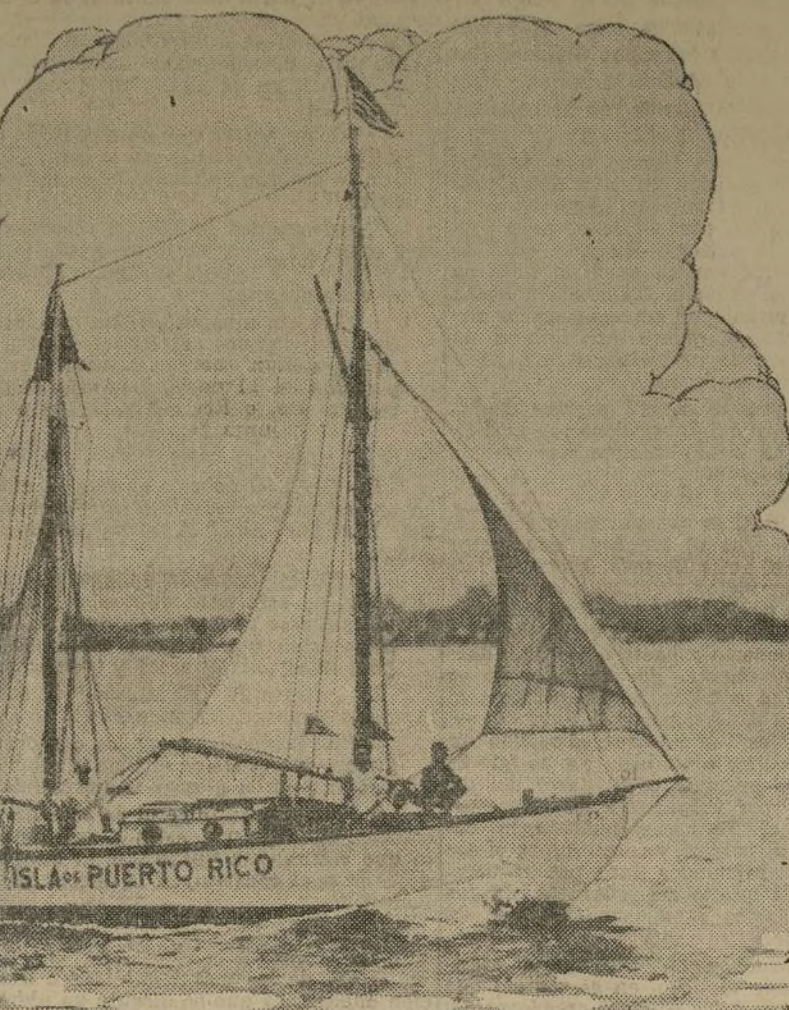
Mercado homenaje

HABANA, 24 octubre.—La Unión Laborista rindió un sencillo homenaje a la enfermera del Hospital Calixto García, señorita Amalia Caraballo, que fue la que hace varios días encontró entre los harapos de un anciano la cantidad de tres mil pesos. Dicho acto fue presidido por la doctora Ofelia Domínguez.

Envíe a LA PRENSA 20c en dinero o estampillas de correo y le enviaremos un periódico de la última edición, con los últimos números de la revista "La Vanguardia", si se quiere. ¡Ay! Pero, un consejo: no envíe más de una vez, porque si lo hace, perderá su dinero y el periódico que le enviaremos. Este cupón debe ser enviado a LA PRENSA, 100 N. 10th St., N.Y.

"No somos comunistas", dice un obrero cubano

HOMENAJE A LOS NAUTAS DEL "ISLA DE PUERTO RICO"



La colonia puertorriqueña de la metrópoli ha organizado para mañana un homenaje en honor de los intrépidos nautas señores Rafael Colorado (izquierda superior), Edmundo Fernández y Miguel Coll, quienes acaban de llegar a ésta en el balandro "Isla de Puerto Rico", procedente de aquella isla y rumbo a España.

NOTAS DE SOCIEDAD

Se encuentra mejor de los ligeros quebrantos de salud que venía sufriendo el señor Augusto Merchán y Cortés, cónsul general de Cuba en Nueva York.

Es esperado en esta ciudad en fecha próxima el senador cubano, señor Viriato Gutiérrez, quien asistirá como representante de su país al congreso internacional que se celebrará en Holanda para tratar de la actual crisis por que atraviesa la industria azucarera.

El senador Gutiérrez es presidente de la comisión para la defensa del azúcar en Cuba.

En la Iglesia de Santa Teresa contraerán matrimonio mañana en la tarde el caballero español señor Frank Valdés y la señorita Margaret Kenny, de esta ciudad.

La ceremonia será privada y asistirán a ella sólo los familiares de los novios.

Se encuentra en esta ciudad desde hace algunos días el señor Francisco Vizcarra, ex-subcomisionado de Instrucción Pública de Puerto Rico y quien se encargará del departamento educativo de la casa departamental Heath and Co., de Nueva York.

El señor Vizcarra llegó a bordo del vapor "Coamo" y lo acompañaba su familia.

En el vapor "San Lorenzo" llegará el lunes a esta ciudad, procedente de Santo Domingo, el arzobispo metropolitano de la ciudad primada de América, monseñor Adolfo Alejandro Nouel.

Monseñor Nouel reside en Santo Domingo, donde es altamente apreciado.

En el mismo barco llega el reverendo sacerdote Luis Y. Henríquez, presbítero de Altamira y diputado por la provincia de Puerto Plata, República Dominicana.

Ya están ultimados los preparativos para la "Noche Venezolana" que se llevará a efecto esta noche en los espaciosos salones del Hotel Almacén, donde se dará cita la élite de nuestro mundo elegante, y por el entusiasmo reinante, la "Noche Venezolana" promete ser un completo éxito que será recordado con suma agrado en el futuro.

Procedente de la Habana llegó ayer a esta ciudad el señor Federico Barré, caballero español que se dirige a Méjico en viaje de negocios.

DE LA HABANA

De tránsito para su país, se encuentra en esta capital el capitán aviador del ejército hondureño, señor José R. Aguilar. El señor Aguilar tiene el propósito de establecer un servicio aéreo en Honduras.

El Club Esperanza representará nuevamente el drama "Aves errantes"

A petición de muchas personas que no tuvieron ocasión de presenciar la magnífica interpretación que el drama "Aves errantes" hizo en el teatro de la ciudad, el club Esperanza, el autor de la obra, señor Manuel M. Ramírez y los actores han decidido presentarla nuevamente el viernes siete de noviembre en el escenario del Teatro Park Palace.

La obra, estrenada en la noche del 24 del presente en el auditorio de Nuestra Señora de Lourdes, obtuvo gran éxito y es de esperarse que la nueva representación de ese drama, esencialmente antillano y costumbrista, se lleve a cabo con un lleno completo, como lo merecen los esfuerzos de todos los actores aficionados que toman parte en la representación.

MAÑANA SE CELEBRARÁN ACTOS DE HOMENAJE PARA LOS NAUTAS DEL "ISLA DE PUERTO RICO"

Como homenaje de admiración y simpatía para los intrépidos nautas señores Rafael Colorado, Edmundo Fernández y Miguel Coll, quienes se encuentran en esta de paso para España en su arriesgado viaje desde Puerto Rico, a bordo del pequeño velero "Isla de Puerto Rico", la colonia puertorriqueña de la metrópoli ha organizado varios actos, que tendrán comienzo mañana a las 11.00 de la mañana cuando se cantará un solemne Te Deum en honor de dichos navegantes en la iglesia de la Santa Agneta, al este de la calle 98.

Inmediatamente después de dicho acto religioso, se llevará a efecto una recepción en el salón de actos cívicos de dicho templo, donde harán uso de la palabra conocidas personalidades de la colonia puertorriqueña e hispana de la ciudad.

Banquete criollo

En la noche de mañana tendrá lugar el banquete íntimo criollo con que serán obsequiados los visitantes, y para el cual reina inusitado interés. Este acto, organizado por un comité dirigido por los señores doctor Bocanegra López y Antonio Yumet, tendrá lugar en el restaurant "La Aurora", de Harlem.

Para la noche del 3 de noviembre, víspera de las elecciones, la Compañía "Teatro Puertorriqueño" dará una gran función-baile en honor de los navegantes. Dicho acto se celebrará en los espaciosos salones del Park Palace, y se cuenta ya con la cooperación de connotados artistas hispanos y con la adhesión de varias sociedades puertorriqueñas e hispanas de la ciudad.

Las sociedades de Brooklyn también proyectan honores para los señores Colorado, Fernández y Coll, y en oportunidad se dará a conocer la fecha en que se verificarán los mismos.

En el Hospital Harlem falleció el niño William Torres. Su cadáver, después de preparado, fue conducido por los señores Echevarría a su domicilio, 137 Este de la calle 110, donde fue velado.

El día 23 del presente a las dos de la tarde, se efectuó el entierro, después de bendecir el cadáver el reverendo Padre Leandro Mallor, de la Iglesia de Nuestra Señora de la Medalla Milagrosa, dió un sentido pésame a los familiares allí presentes. Partió el sepelio para el cementerio El Calvario, donde recibió cristiana sepultura el cadáver.

El señor Miguel Antonio Guanche y su esposa la señora Adela R. de Guanche, padres de la finada, recibieron pruebas de condolencia de parte de sus numerosas amistades.

En el Hospital Harlem falleció el niño William Torres. Su cadáver, después de preparado, fue conducido por los señores Echevarría a su domicilio, 137 Este de la calle 110, donde fue velado.

El día 23 a las once de la mañana se efectuó el entierro en el cementerio San Miguel.

Presidieron el duelo el señor Arturo Torres y su esposa la señora Cruz B. de Torres, padres del mencionado niño.

Las grandes inundaciones de Méjico causaron

(Continuación de la 1.ª pág.)

Méjico en el estado de Oaxaca está sufriendo una gran inundación, las plantaciones de banana de aquel estado se elevan a un millón y medio de dólares. Entre las localidades más perjudicadas figuran las aldeas de Valle Nacional, Chiltepec, Jacoma y otras.

Desenresidir en Méjico

MEXICALI, octubre 24.—(R.) El gobernador Arturo Bernal ha revocado la antigua cuestión de los tiempos de la administración del señor José María Tapia y que tanta conmoción causó en la frontera de Méjico y Estados Unidos al firmar una orden según la cual todos los americanos que trabajasen en esta ciudad debían de vivir en territorio de Méjico.

La orden afecta a varios centenares de americanos que trabajan en los sitios de recreo y fábricas de esta ciudad, pero que tienen sus residencias en Calexico, Cal., justo en la línea fronteriza.

El gobernador Bernal ha negado que haya ordenado que no se acepte moneda extranjera en los comercios sino que simplemente manda que los productos se envíen en moneda nacional mexicana pero los comerciantes quedan en libertad para aceptar cualquier moneda que les plazca.

Ejecución de un malhechor

CHIHUAHUA, Méjico, octubre 24.—(R.)—Francisco Ruiz Cardenas, que fue descubierto el martes último en el momento en que trataba de levantar los rieles de la línea entre la ciudad de Méjico y El Paso, fue hoy convicto de su delito ante un consejo de guerra que le condenó a muerte.

La sentencia fue ejecutada inmediatamente por un pelotón de soldados.

En una asamblea de braceros y estibadores de la Habana se acusa a los patronos de amparar sus desafueros con esa excusa.—Juventud Nacionalista de Cienfuegos.

mos pedido a los cuerpos legislativos una ley que nos proteja. Cuando se estaba celebrando la (SIGUE EN LA PAG. SIG.)

Los Hispanos

(CHECA Y NEIRO, Props.)

Tienda de Comestibles

AL POR MAYOR Y AL DETALLE

Mandamos pedidos a domicilio por correo y expreso.

PRECIOS SIN COMPETENCIA

PIDA LISTA DE PRECIOS.

253 ADAMS ST.

3 cuartas de Boro Hall. Tel. Cumberland 4396

Un Dolor de Cabeza

ES EFECTO, EN MUCHOS CASOS, DE LA VISTA CANSADA.

Si Ud. sufre de dolores de cabeza y a pesar de sus gestiones para eliminar el mal no ha encontrado remedio, venga y examínese la vista para determinar si, como suele suceder, el mal procede de ella.

DR. DOMINGO MASTACHE

OPTOMETRA Y OPTICO ESPAÑOL

Examen de la vista, receta de lentes y fabricación de cristales.

73 WEST 116 STREET (Esquina Lenox Ave.)

Horas de 9 a. m. a 9 p. m. PRECIOS MEDICOS.

ESTEVE & ALCARAZ

1571 Park Ave. Esquina 113 St. New York

Teléfono University 5562

YERBA MATE

PRODUCTOS importados directamente de las marcas más acreditadas

CONSERVAS ESPAÑOLAS Y MEJICANAS

HARINA DE GARBANZOS

DULCES EN CONSERVA DE CUBA

VISITEN NUESTROS OTROS ESTABLECIMIENTOS DEL 67 EAST 113 STREET Y 201 EAST 102 STREET

en este último vendemos CARNES Y AVES FRESCAS

GRAN VENTA HOY SABADO

DE AVES VIVAS, la mejor calidad

COMPRE AQUI.

GRANDES SORPRESAS

Park Ave. Live Poultry Market, Inc.

1563 Park Avenue, cerca 112 St., N. Y.

Tel. University 0125—Sucursal: 411 E. 121 St.—Tel. Harlem 5823

M. WOLAS, Manager

Precios especiales para restaurantes y casas de huéspedes

DISCOS

Completo surtido y los más típicos de los países hispanos

OIGA, POR EJEMPLO Por la Orquesta ROMEU

"Caliente los tamales" Danzoneta

"Cantándole a las flores" Danzoneta

Por el Grupo Típico Santiaguero "Lo que dice Anacleto" Son

"Dame mi macho" Son

"Regando flores" Son

"Frutas menores" Son

Por IBANEZ y SAFADES "Guayaquil de mis amores" Pasillo

"Conchazo" San Juan

Diafragmas ortofónicos de \$4 por sólo \$1.29

EN CUALQUIERA DE LAS DOS CASAS

Reliable Music Co., Inc.

1393 5th Ave. (114 y 115 St.)

1808 3rd Ave. (Cerca de la calle 100), NEW YORK.

CATALOGOS GRATIS. Servicio rápido por correo. Abierto diariamente desde las 9 a. m. a 11 p. m. Los sábados hasta las 12 de la noche.

EN LA CARA PELOS Y EN EL CUERPO EXTERMINADOS para siempre

Pregúntele a su médico y él le recomendará el método moderno de MULTIPLE ELECTROLYSIS

como el único método seguro para extraer para siempre el pelo superfluo, verrugas, etc.

MUJERES OPERADORAS EXPERTAS ABSOLUTA DISCRECION

Kree Electrolysis Institute

Establecido en 1916, 253 WEST 55th STREET

Tel. Columbia 6676.

GRAN RELOJERIA Y JOYERIA ESPAÑOLA

A. C. SARTORELLI

168 Bleecker St.

Cerca de la estación del elevado de la 6a. Ave.

Estación de Bleecker.

NEW YORK.

Teléfono Spring 5044.

Casa fundada en 1878.

Atractivos artículos para regalos.

Completo surtido de diamantes, relojes de pared, de bolsillo, artículos de plata, lentes, etc. Se hacen toda clase de reparaciones elaboradas a sencillas con el mismo esmero y precisión y a precios módicos. PERFECTA GARANTIA.

Para encontrar el paradero de un familiar o amigo los anuncios en esta sección han dado resultados sorprendentes. Esta es la prueba más reciente del servicio de LA PRENSA en este sentido:

EL ANUNCIO: (1)

(1) Cuatro líneas, publicado en julio 28, 29 y 30.

"Rosa María Villamil desea la dirección de su tío Ramón Villamil, suplico a quien informe haga el favor escribirme a Crespo número 15, Habana, Cuba."

EL RESULTADO:

"Habana, agosto 5, 1930.—Don José Camprubí, New York.—Muy señor mío: Acuso recibo del periódico que Ud. tan acertadamente dirige. Al mismo tiempo, le notifico con gran alegría lo eficaz del medio, pues inmediatamente mi tío me pasó un cable.—Por lo que estoy muy satisfecha. Así es que dándole las más expresivas gracias, y deseándole todo género de prosperidades, quedo de usted atentamente S. S., (Fdo.) Rosa Ma. Villamil."

Galicia vs. Bayonne Rovers y S. C. P. vs. Clan Forbes mañana

El Sardinero y el Gibraltar van a chocar en un interesante juego

El Muro Montañés ante un fuerte adversario por la Copa del Estado.—Otros partidos

Si bien el encuentro Galicia-Bayonne Rovers, a verificarse en el West End Oval, Brooklyn, representa lo más atractivo del programa futbolístico hispano de mañana, la lista contiene otros partidos de gran interés y que indudablemente atraerán numerosos públicos.

Los gallegos se han preparado como muy pocas veces para hacerles frente a los Rovers, que poseen uno de los conjuntos más potentes de la Eastern Soccer League. Además, se trata del estreno de la nueva cancha del cuadro, West End Oval, circunstancia que exige una actuación extraordinaria.

El "kick-off" será hecho a las 3.30 p. m., tras un partido por el campeonato de la primera división de la Metropolitan League entre el Segura y el Praga F. C. que principiará a las 1 p. m.

Para ir al campo tomes el expresito de la línea B. M. T. marcado "West End", hasta la estación de 12th Avenue, donde se encuentran las cuadrantes hacia la derecha, al cabo de las cuales se halla el terreno.

American Soccer League
New Bedford y los Giants chocarán esta tarde en Polo Grounds, a las 3 p. m., con las siguientes alineaciones: Giants: Douglas, Wilson, McMillan, Gallagher, Lafferty, Hume, Dale, Davies, Neale, Larson y McGhee; New Bedford: Begos, McMillan, Lorimer, Wilson, Priestly, Aspin, Simmons, W. Ballantyne, Best, McLeary y Florie.

STEINWAY AVAL
Conforme hemos anunciado, el Rock of Gibraltar y el Sardinero Fútbol Club chocarán mañana en este campo de juego, en un partido por el campeonato de la Metropolitan League que principiará a las 3 p. m.

Se trata de dos de los "teams" más fuertes de la Liga y el encuentro promete ser muy brillante. A las 1 p. m. se enfrentarán el equipo infantil Centro Asturiano y una selección, también hispana e infantil, de Brooklyn, cuyas alineaciones serán como sigue: Centro Asturiano: J. Carena, A. Elorriaga, L. Arrasate, E. Rodríguez, J. Paulino, M. Sariego, R. Fernández, Alfredo Ceballos, R. Fernández, G. Vega y Luis Sanjurjo; Selección: J. Sardin, C. Oviño, José García, A. Márquez, J. Linares, Moe, A. Arrasate, Shorty, Suárez, González y Martínez.

NORTH ARLINGTON, N. J.
Dos de los veinte equipos que se han inscrito para competir por la Copa del Estado de Nueva Jersey, el Muro Montañés y el Norrao F. C., se enfrentarán mañana por la tarde en la arriba mencionada población, a las 2.30 p. m., en un partido correspondiente a dichas competencias.

Los montañeses, que el primero de noviembre próximo jugarán su partido por el campeonato de la Northern New Jersey Soccer League, esperan iniciar la temporada mañana con una victoria.

VAN COURTLANDT PARK
El State Sporting Club, el equipo hispano que acaba de hacer su presentación bajo tan halagadores auspicios y que se propone rescatar el entusiasmo de nuestra colonia por el fútbol, se enfrentará mañana por la tarde en el Van Courtlandt Park con el Corsairs F. C.

El State presentará el siguiente Cuadro: Shorty, Lucas, Douglas.

INGLES
EN UNA SEMANA
Aprenda las 400 palabras más usuales del idioma inglés, escuchando este maravilloso disco de 10 pulgadas. Aprenda 400 palabras en forma de 96 por ciento de las palabras que necesita para hablar inglés. Un libro inglés-español va con el disco. VEA Y OIGA la vez. Pague sólo \$1.98 más el franqueo al recibir el disco, y recibirá el libro GRATUITAMENTE.

AUTOMATIC RECORD INST.
Suite 1224-L, 151 Nassau St., Tribuna Bldg., New York, N. Y.
Disco francés y libro francés-inglés, \$1.98.

JEAN
Es el papel francés ideal para cigarrillos, el mejor del mundo, especialmente en la piqueta es "GENE", "PARTAGAS", "REINA", "S. G. A. D. T. A. N.", "FLOR MARINA" y "VENCEDORA".

Cajas de 50 bloques de 100 hojas, \$2.50

PUROS — PICADURA
PIDA LISTAS DE PRECIOS.

SUAREZ Y CRESPO
113 Maiden Lane, New York

Agencia de Detectives
Toda clase de informaciones, investigaciones, pistas, secretos, asuntos civiles, criminales, personales, robos, adulterios, divorcios y toda clase de intrigas.

F. PITTELLI
128 MELBERRY ST., NEW YORK.
Entrada al primer piso, 180 Hester St.
Teléfono Canal 3169.

Smith venció a Jones por puntos; "Callimber" se anotó otro K. O.

Ante una escasa concurrencia llevóse a cabo la noche del jueves en la sala del Olympia Athletic Club de Harlem el encuentro entre Harry Smith (160 libras) y "Gorilla" Jones (156 libras), para decidir el campeonato de los pesomédios de color. Esta pelea fue ordenada por la Comisión Atlética del Estado como consecuencia de la que efectuaron dichos mismos contrincantes en el Queensboro Stadium durante el verano pasado, y que fue declarada nula por el árbitro; teniendo Smith y Jones que pelear gratuitamente antes de poder percibir las sumas que les correspondían por concepto de su primer encuentro.

Después de diez aburridísimos asaltos, en los que en más de una ocasión se vio el árbitro Arthur Donovan tentado de arrojar a alguno de los peleadores fuera del "ring", cupo la decisión del jurado al actual "monito", Harry Smith. Fuera del quinto y octavo asaltos, en primer y de los cuales dio un "knockdown" a Smith, el aspirante Jones se dedicó por completo a una lucha de abrazos, a amarrar la izquierda de Harry, lo que aparentemente aturdió a éste de tal manera que no pudo lucir su arte con la brillantez que ha desplegado en otras ocasiones.

La pelea semi-final, que había sido pactada para seis "rounds", terminó al 1.12 min. con un "knockdown" de Smith, lo que había sido cuando el popular Eduardo Duany "Cullimber" (135 libras), con un limpio uppercut derecho derribó a su contrincante, Jimmie Milke (140 libras), después de cuatro asaltos.

Las preliminares
Las siete preliminares de cuatro asaltos cada una, se decidieron como sigue:
Miller Felder, 153 libras, logró decisión por puntos contra Bill Jenkoffsky, 152 1/2 libras; Willie Frazer, 137 1/2 libras, venció por K. O. técnico a Pete Simonetti, 133 libras, en 1.46 minutos del segundo asalto; Ernesto Torres, 113 1/2 libras, triunfó por puntos contra Alfred Smith, 108 1/2 libras.

Los jueces y el árbitro se declararon unánimes en favor del cubano Pablo Blanco, 127 libras, en su encuentro contra el puertorriqueño Ralph Santiago, del mismo peso; Jimmie Lorence, 115 libras, ganó por puntos sobre Manny Gold, 114 1/2 libras; y Tom Corbett, 175 libras, con el primer golpe de la pelea —colocado sobre el nervio óptico de su adversario— derribó al telegrafista Jeff Anderson, 175 1/2 libras, contándole los diez asaltos en 34 segundos del primer asalto.

En la mejor pelea de la noche, el puertorriqueño Vincent Renta, 117 1/2 libras, venció en toda la línea al campeón "Daily News" de su división, Jimmy Hughes, 118 1/2 libras.

"El Precio de un Beso" en el Teatro San José

Anoche principió a exhibirse en el teatro "San José", la excelente película hablada, "One Mad Kiss" o "El precio de un beso", en la que toman parte principal el brillante y magnético español don José Mojica, gran tenor de ópera y la menor, soprano Mona Maris, que además de su excelente voz posee la gracia española para ejecutar bailes típicos.

Mojica sabe combinar el encanto de su voz de tono claro, con una simpática personalidad que le convierte en la admiración del público. Mona Maris se ha sabido revelar como una estrella de rara habilidad. Completan el elenco: Tom Patricola, famoso bailarín de variedades y comedia musical y Antonio Moreno, antiguo ídolo de la película muda, que se acredita como artista de primer orden en la habladura.

Mojica desempeña el papel de un político romántico que ha sido expulsado de su país por un dictador, representado por Moreno; se entabla la competencia entre los dos señores, bailarín español de la época, por conceder su amor a Mojica.

Una selección de música característica española completa la representación, que se califica de uno de los temas más preferidos de carácter musical romántico.

Loayza y Vicentini listos para mañana

SANTIAGO, Chile, 24 octubre. (P.) A pesar del pesimismo general en vista de tantas postergaciones, los aficionados esperan que por fin pueda verificarse mañana el ansiado "match" entre los boxeadores chilenos Estanislao Loayza y Luis Vicentini.

Ambos dieron fin ayer a su entrenamiento declarándose en imborrable estado físico y manifestando plena confianza en su triunfo.

GUÍA DEL LECTOR

HOY
Balle en el Hotel "Alamarc", a las 8.30 p. m.
Balle en "Cana Galicia", a las 8.30 p. m.
Función y baile en el "Cineclub Valenciano", a las 8.30 p. m.
Balle del "Mundo Ibérico" en el local "Chileno Social", a las 8.30 p. m.
Balle en el "Centro Español" de Newark, N. J., a las 8.30 p. m.
Balle en el "Club Excelsior", a las 8 p. m.

Causa risa en la Habana el anuncio de que la "rumba" suplantará al "jazz"

HABANA, Cuba, 24 octubre. (P.) Francas risas ha provocado en la sociedad de la Habana la decisión de la Convención Nacional de Maestros de Baile, reunida en New York, que recomendó la "rumba" cubana para reemplazar al ya decadente "jazz" en los Estados Unidos.

Cuba ha llegado a la conclusión de que los norteamericanos o no conocen la verdadera "rumba" o la confunden con el "son", el "danzón" o cualquier otra variedad de los bailes nacionales. Pocos bailes existen en el mundo tan exageradamente sensuales y primitivos y de contorsiones tan poco apropiadas para un salón como la "rumba", frente a la cual el más nervioso ritmo norteamericano es sencillamente un estudio en inactividad.

Muchas manos en el caldo del box

Por JULIO GARZON M.

Muchos cocineros están echando a perder en Nueva York el caldo pugilístico. Ya no se trata simplemente del promotor —estilo Tex Rickard— que lo hacía todo por sí solo. Los promotores presentes tienen match-makers, estos scouts o exploradores, lugartenientes para que lleven a cabo detrás de la puerta las "transacciones" del oficio; hay oficinas que "producen" las nuevas que han de llamar la atención del público hacia los acontecimientos a verificarse; y hasta se mantiene una fuerza de entrenadores y "managers" propios.

Los boxeadores se contentaban no hace muchos años con un "manager". Al presente los hay, como Primo Carnera, que se gastan el lujo de movilizar una fuerza de media docena de ellos, aparte de sus entrenadores, agentes de publicidad y aduladores o "lorones", crónicos, es decir, esos señores que rodean a los pugilistas de talla como moscas a un pastel, para abandonarlos en cuanto se les acabe la fama y... el dólar.

Y, para colmo de infortunios, fueron creadas las Comisiones de Boxeo. En tiempos más felices, cuando el público no le gustaba una pelea, o no simpatizaba con un boxeador por creerlo indigno de su confianza y entusiasmo, lo maniataba invadiendo el palenque y expulsando del mismo a los contendientes, o ignorando por completo al indeseable. Ahora hay una señora Comisión que le confecciona

¡Cuánta falta hace, viejo Tex Rickard!

Pero ante la imposibilidad de resucitar muertos (este arte desapareció ya, por lo visto), el único modo de resolver la crisis es eliminando a algunos de los cocineros. Entonces tendremos menos peleas como la de Rosenbloom-Barn, menos suspensivos como la de Justo Suárez, menos incidentes como el de

PLATO ESPECIAL
Gallina asada criada a leche con papas fritas a la francesa, vegetales, espagueti o ensalada—75 cts.

125 W. 45 St. 104 W. 42 St. 38-40 W. 33 St.
Entre 6th Ave. y B'way. Entre 6th Ave. y B'way. Entre 5th Ave. y B'way.

124 Market St., Newark, N. J.

LA AURORA RESTAURANT MEXICANO

Specializarnos en antojitos mexicanos.—Música y canciones típicas.
VENGA A PASAR UNA NOCHE ALEGRE.—PRECIOS MODERADOS.

ABIERTO HASTA LA AURORA
RESTAURANT RITZ

LUGAR GENUINAMENTE ESPAÑOL
UNICO EN SU CLASE EN LA PARTE ALTA DE LA CIUDAD.
Magnífico decorado. Excelente comida.
Cocina Española y Hispano Americana.
MUSICA, BAILE — PRECIOS MODICOS
HERMANOS SANTONJA, Proprietarios.

BLACK CAT RESTAURANT
557 W. Broadway (Bleeker & 3rd Sts.) JOSE GARCIA, Admór.

El SITIO IDEAL PARA COMER BIEN Y DIVERTIRSE.
Actos de variedades, PERLA VIOLETA AMADO coro, BAILE CONTINUO.
EXQUISITA COMIDA, \$1 y \$1.50, INCLUYENDO LOS DOMINGOS.
ABIERTO DIARIAMENTE DE 2.30 A 3 DE LA MAÑANA.

FORNOS RESTAURANT
228 West 52nd Teléfono: Columbus 0939

UNICO RESTAURANT GENUINAMENTE ESPAÑOL Y CRIOLLO EN NUEVA YORK
NOVEDAD NEWYORKINA

El Restaurant Hispano frecuentado y autografiado por distinguidos señores hispanos, sus señoras esposas y gente selecta de la colonia.

LARRINAGA
26 WEST 61 STREET
EXCLUSIVO, CENTRICO, MODERADO E INTIMO.

RESTAURANT MEXICANO "La Primera de Lenox"
Antojitos del terruño en un ambiente natamente mejicano
TAMBIEN COMIDAS CRIOLLAS
PRECIOS MODICOS.
RESERVADO PARA FAMILIAS.
DIONISIO N. ALICEA, Prop.

RESTAURANT
VILLA MADRID
245 SULLIVAN ST.
(Cerca de Washington Square, N. Y.)
HOY SABADO, Y DOMINGO
Presentación de la famosa bailarina española CHARLOTTA
Excelente comida española
\$1.25 y \$2.00
Abierto de 6 p. m. a 2 a. m.
Reserve su mesa llamando a Spring 0875.

"Ideal" RESTAURANT
DE RAMON FERRER
111 Lenox Ave., entre 115 y 116.
CAFE Y CHOCOLATE
Nuestro éxito: Competimos en calidad, precio y especialidad.
Esta antigua casa, bien conocida entre la colonia hispana, ofrece todos los días un variado surtido de bien servidos platos a la Española y Criolla, preparados con el mayor esmero y con productos de primera calidad. Si usted desea comer sabroso y ahorrar un 10% compre uno de nuestros tickets de \$3.00 y le da derecho a comer por valor de \$2.00 en comida sana y abundante.
CASA ESTABLECIDA EN 1920.
Visítenos y será usted nuestro cliente.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

RESTAURANT
AMBOS MUNDOS
513 WEST 145 ST. / TRISTEE-NEW YORK
Tel. Audubon 8081.
Comida a la Española y Criolla
El anuncio abre caminos al comerciante y al profesional que sea el poseedor de servicios infrecuentables.

Paulino-Delaney, menos chiflados como Jack Sharkey, menos "casos" como el de Primo Carnera, menos campeones de papel y, como lógica y provechosa consecuencia: un boxeo sano, legítimo, incorruptible y vigoroso.

¡Ah, Koli, Koli!
"Cuarenta millones de franceses no pueden estar equivocados", dicen en Francia; y hasta se dice aquí cuando se quiere sostener una convicción. Yo le diré a mi buen amigo Arroyo Ruiz, el de las sustanciosas crónicas, "que un millón seiscientos mil puertorriqueños" no se dejarán engañar res-

pecto de Koli-Koli ni de ningún otro boricua, boxeador o quimico; y que el hecho de que probablemente más de dos millones de ellos acudieron al Garden en días pasados a presenciar el combate entre Escalístico y Slavin, y hasta dieron logros de 4-1 a favor de él (cosa a la que si me he opuesto siempre) demuestra que creían —y supongo que siguen creyendo— que su expone era una positiva "esperanza".

¿Qué cómo es que, entonces, ha perdido Koli? También se derrotó y más desastrosamente, en los principios de su carrera a los Carpentier, Dempsey, Firpo, Dundee y comparsa. Lo cual no fué óbice para que se escribiera tan temprano sus obituarios.

Yo no he pretendido modificar el criterio del señor Arroyo Ruiz. Eas son cosas que no deben tratarse ni con los niños, so pena de exponerse uno a que le suelten una: "¿Y a usted quién le dio parte en este saqueo?" Lo que deseaba era, precisamente, señalar las causas del fenómeno aquel de los golpes de efecto "más imaginario que real" a que se refirió en su crónica de la derrota de Koli-Koli; y que él ya reconoce en su carta abierta para mí cuando dice que "el boricueño, en terreno hostil, perdía por completo la ecuanimidad".

Teatro SAN JOSE
Presenta para la semana que comienza el VIERNES 24 DE OCTUBRE
En función corrida de 1 p. m. a 11 p. m.

LA JOYA CINEMATOGRAFICA PARLANTE
"EL PRECIO DE UN BESO"
TODIA EN ESPAÑOL
con Mona María, José Mojica, Antonio Moreno, etc.

LA EMOCIONANTE REVISTA FANTASTICA.
"DE LA GLORIA AL INFIERNO"
Lo más grandioso en escenografía.
La última expresión en arte.

E. Altamirano, E. Brito, Consuelo Flores (debut), G. Moreno, A. García, Pedro Martínez (debut), Daniel Guzmán y Tiro Ríos.

PRECIOS POPULARES. VEANSE PROGRAMAS.
No olvidar: función de media noche los SABADOS.
Asientos reservados para estas funciones.

PIDA LOS SEYOS AHORA
Boletos de venta en la taquilla.

LOEW'S
HOY — MAÑANA — LUNES
JOHN BARRYMORE en "Moby Dick"
con JOAN BENNETT

¡EXTRA! — ESTA NOCHE
FUNCION DE MEDIA NOCHE
TODA EN ESPAÑOL

"PARAMOUNT ON PARADE"
con 25 estrellas
OTRAS ATRACCIONES EN ESPAÑOL
COMPONENTES DE LA ORQUESTA DEL CASINO DE LA HABANA EN PERSONA

TOWN HALL — LUNES NOCHE, a las 8.30. NOVIEMBRE 10.
REGRESO DEL

Cuarteto AGUILAR de LAUD
La vieja y fascinante atracción de la Vieja España que fué aclamada por la prensa y el público la temporada pasada.
Asientos \$1 a \$2.50. Ahora en la taquilla.

TOWN HALL — Sábado noche, noviembre 22; Jueves, noche, noviembre 27; y martes noche, diciembre 2. A las 8.30.

LA ARGENTINA
LA MAS GRANDE BAILARINA DE ESPAÑA
Asientos en la taquilla ahora (Plano Steiway)

Empezando Lunes
GRATIS \$5.00 GRATIS
Cada día, la administración regalará a las 25 primeras damas que concurren a este espectáculo, una colección de libros (7 vol.) sobre Zúñiga y cultura de la Belleza, valorada en \$5.00.

CASA DE GALICIA
109-111 East 15 St.
HOY SABADO
de 8 a 1 de la noche

CLAREMONT
3338 Broadway y calle 135
Continúa de 1 a 11. Entrada 50 cts.

Una producción escénica y cinematográfica, dedicada exclusivamente para

WOMEN ONLY
Mujeres Solamente
ADICIONAL Y
EXTRA
"MODELOS VIVOS"
Una espeluznante historia de desafío en la que el alma que le cortará la respiración.

UNGUARDED GIRLS
MUCHACHAS DESNUDAS
UNA HISTORIA DE LA "EDAD DES-CABELADA" DE E. EXPENSE SIN MIEDO LA VIDA DE LA NUEVA GENERACION.

CIRCULO VALENCIANO
21 New Chambers St., New York City.
(A media cuadra del City Hall)

Hoy sábado, 25 de Octubre, 1930
A las 8.30 p. m.

GRAN FIESTA TEATRAL Y BAILE
Poniéndose en escena la notable comedia dramática en un acto

DE ESPINAS
Y la chistosa comedia valenciana en un acto y en prosa, titulada

EL GAT de CHASINTO
BAILE FINAL

REGUN TEATRO, Calle 116, casi esquina a Lenox Ave.
SOLAMENTE POR HOY A MEDIA NOCHE
MATINEE LECHUZA
completamente en español la grandiosa y sin igual farsa

"ALMA de CAUCHO"
en Manuel Granado, Mario Rius, Francisco Amerise, Cristina Monti, Jorge Rigas, Humberto Bonavita, Emma Mora, etc.
Sólo las 11.15 y 1.15.
1.000 Asientos a \$2.

MAJESTIC THEATRE 14th y de
Noches 8.30, Mat. miércoles y sábado, 2.30
En nuevo Romanticismo
BELASCO THEA., W. 44 St. E. de B'way
Noches 8.40, Mat. Jueves y sábado, 2.30
Buenos asientos a la venta en la taquilla.

LOEW'S
116th St.
HOY
"The SQUEALER"
con JACK LIT
con Dorothy Revier
Mat. Moore—Davey Lee
a 11 p. m.
Comedia Gribbon

LEYENDO LA PRENSA DE New York puede estar seguro de que cualquier acontecimiento de interés le será relatado minuciosamente y con la misma rapidez que la del mejor periódico del mundo.

ROXY 50th St. y 7th Avenue
Día y Noche (ROXY)
El espectáculo de más importancia que he visto en Nueva York.
EXCELENTE PROGRAMA EN ESCENA
ORQUESTA SINFONICA ROXY

"NINA ROSA"
con Guy Robertson, Ethelind Terry, Armda, Leonard, Cooley y 100 más.

ERNESTO DOBBS
BARIOTONO ARGENTINO DE OPERA
En su primer concierto en New York, precedido de resonantes éxitos en España, Alemania, Francia, Italia, Sud América, Suecia, etc.

DEBUTARA EN
CARNEGIE HALL
37 St. y 7th Ave.
MIERCOLES, NOVIEMBRE 5
A las 8.30.

PROGRAMA:
Arias de ópera, cantos argentinos, españoles, etc.
Billetes, 25 cts. en la taquilla.
Representante personal:
MRS. HELLER, 111 E. 42 St.
RICHARD COPELY, Admór.
Baldwin Piano

GRAN BAILE
ORGANIZADO POR EL
EQUIPO INFANTIL
CENTRO ASTURIANO
PARA HOY SABADO 25
en los amplios salones del
CENTRO ANDALUZ
59-61 Henry St., Brooklyn, N. Y.
Grandes atracciones sábado
Este baile será amenizado por una famosa orquesta.
NO FALTE

2 GRANDES CONCIERTOS DE ARTE HISPANO AMERICANO
PRESIDENT THEATRE
Calle 48, entre Broadway y 8a. Ave.
Martes a las 8.30 y a las 1.30.
DEBUT de la bellísima y célebre tonadillera
ELBA DEL VILLAR
LA RAQUEL MELLER sudamericana
DEBUT de la famosa y eminente pareja de actores de Broadway
LA RIOJA Y DEL ORO
Canciones clásicas y populares
Cuatro maravillosos estrenos por actores de Broadway
SATIRAS DE ACTUALIDAD
Los Racketeers—El Político—Sisnabores de un Promotor de Boxeo—Sólo Una Vez en la Vida
Precios: \$3, \$2 y \$1.

EL SHUCO
KRAEUTER: WILLEKE: GIORNI
4 Concursos Musicales de Sala
Nov. 11: Dic. 9: Feb. 3: Marzo 3
9 W. Engineering Auditorium Martes
PRIMER PROGRAMA—Nov. 11
3 CHEMISTS—B. L. HAYS
Op. 47 Celo y Piano Op. 26
SUBSCRIPCIONES \$12.50, \$7.50, \$5.00, \$2.50
Conciertos por separado \$2.50, \$2.00, \$1.50.
Admón. MISS BRAZIER, 100 W. 80th St.
Endicott 5500 (Manhattan) Brunswick

LOEWS METROPOLITAN
FULTON — SMITH & LIVINGSTON STS.
HOY
SIDNEY FRANKLIN
en PERSONA.
El Famoso Torero de Brooklyn.
Y otros actos de vaudeville.
En la pantalla
"Those Three French Girls"

Industria, Banca y Comercio

CUATRO NUEVOS BARCOS PARA EL SERVICIO AL SUR

WASHINGTON, octubre 24. (P.)—Hoy se anunció que la Federal Ship Building & Dry Dock Company, de Kearny, N. J., hizo la propuesta más baja para construir cuatro nuevos barcos a la Panama Pacific & la Grace Steamship Line.

La Federal ofreció construir los barcos, completamente equipados, por \$15,920,000.

Las compañías aludidas solicitarán un empréstito al Shipping Board para construir los nuevos barcos.

ESTIMULASE LA INDUSTRIA MADERERA EN CHILE

SANTIAGO, Chile, octubre 24.—El subsecretario de Comercio ha sido informado del proyecto de los principales comerciantes en maderas de construcción en Valdivia, Osorno y otras regiones, quienes han acordado formar una asociación para expandir la industria hasta su límite máximo.

La nueva asociación proyecta adquirir maquinaria moderna en gran cantidad y efectuar las transacciones por intermedio de una sola agencia, lo que les permitirá vender grandes cantidades de madera de una misma calidad.

Empleará también métodos científicos en el corte de la madera y tomará medidas de protección contra la destrucción de las forestas y bosques.

Recientemente los exportadores de maderas chilenas colocaron una orden en el extranjero por más de medio millón de pesos, según se informó.

EL PRIMER FERROCARRIL AEREO DE ESPAÑA

BARCELONA, octubre 24.—Están muy avanzadas las obras que se realizan para instalar un ferrocarril aéreo que cruzará el puerto de Barcelona, yendo desde la montaña de Montjuich, en terrenos de la Exposición, al Kursaal de la playa de San Sebastián. Pronto se procederá al

R. V. HISCOE Y CO.

MIEMBROS del NEW YORK STOCK EXCHANGE

COMPRA Y VENTA DE BONOS Y ACCIONES al margen y al contado

111 BROADWAY, N. Y. C.

Tel. Rector 8800

DEPARTAMENTO ESPAÑOL

J. M. Nouel

BANCO PASTOR

ANTES SOBRINOS DE JOSE PASTOR (Casa fundada en 1776)

Capital suscrito: Ptas. 17,000,000

Id. desembolsado: " 11,000,000

Fondo de reserva: " 4,500,000

Casa Central: LA CORUÑA

SUCURSALES:

Vigo, Lugo, Orense, Viveiro, El Ferrol, Sárria, Monforte, La Estrada, Tuy, Melid, Mía, Carballo, Mondoñedo, Pontevedra, Santiago de Compostela, Orense, Ourense, Carballo, Padrón, Pabla del Caramiñal, Ribadavia, Noia, Barco de Valdeorras, Verín, Rúa, Petín, Vimianzo, Fuentetaja y Chantada.

CUENTAS CORRIENTES CON LIBRETAL

A bono los siguientes intereses:

A la vista: 2 1/2 % anual

A tres meses: 3 % "

A seis meses: 3 1/2 % "

A un año: 4 % "

CAJA DE AHORROS

A bono los siguientes intereses:

CUENTAS CORRIENTES EN MONEDA EXTRAJERA

Intereses a convenir.

VENTA DE GIROS SOBRE TODO EL MUNDO

Especialmente América



CUATRO GENERACIONES LLEVAMOS YA SERVIDAS

Nuestros clientes reconocen que este Banco además de ofrecerles una garantía absoluta (más de 500 millones de dólares de recursos), les ofrece dos ventajas que no se improvisan:

Reputación Universal y Servicio Individual

Depósitos en Dólares, Pesetas, Liras y Francos. Los intereses sobre los depósitos en dólares se calculan y pagan cada mes. Giros y órdenes cablegráficas sobre España, Sud América y demás países del mundo. Cobros en este país y en el extranjero. Recibimos y re-expedimos las cartas para nuestros clientes y les suministramos sobres impresos.

MAS DE UN SIGLO DE SERVICIO

The BANK of AMERICA NATIONAL ASSOCIATION NEW YORK

Banco Nacional—Más de \$500,000,000 de activo

SECCIONES ESPAÑOLAS 44 WALL STREET (Antes Lionello Perera y Cia.) 680 BROADWAY (Antes Bowery & East River)

Horas de oficina, de las 9 de la mañana a las 5 de la tarde. Sábados hasta la una de la tarde.

La oficina del número 680 Broadway permanece abierta los lunes hasta las 8 de la noche.

Los bonos del Brasil reaccionaron ayer en la bolsa

La caída del Gobierno constituido no afectó las cotizaciones notándose por el contrario marcada tendencia a reaccionar en los bonos nacionales y municipales.—El triunfo de la revolución puso fin a la incertidumbre y repercutió favorablemente en los círculos financieros locales.

Que el triunfo de la revolución en el Brasil no es mirado en este país como un peligro para las inversiones norteamericanas quedó demostrado ayer cuando, al anunciarse el derrocamiento del gobierno constitucional de Rio Janeiro, los bonos brasileños activos reaccionaron de una manera favorable en la bolsa de New York.

El período de incertidumbre que siguió al estallido de la revuelta había mantenido en un estado de relativa tranquilidad las operaciones financieras sobre bonos nacionales y municipales emitidos en este centro por la república sudamericana. El temor de que la revuelta se prolongara indefinidamente y afectara a la estabilidad económica del Brasil y su capacidad recuperativa prevaleció en la Bolsa de New York, donde las cotizaciones indicaron durante las últimas semanas marcada desconfianza, debido especialmente a los informes contradictorios que se recibían y que no permitían seguir el verdadero curso de los acontecimientos.

Durante el día de ayer y después de saberse la caída del gobierno, prácticamente todos los bonos activos brasileños ascendieron en las cotizaciones 2 ó 3 puntos y los Rio de Janeiro 8 por ciento, y 6 1/2 por ciento, así como los Rio Grande do Sul 6 por ciento y 7 por ciento y los del estado de Sao Paulo 6 por ciento y 7 por ciento reaccionaron notablemente.

Los bonos nacionales al 6 1/2 por ciento que durante la última semana habían mostrado marcada tendencia a subir se mantuvieron en su cotización actual.

Quince castadores profesionales asistieron a un té ofrecido por Robert Ripley, el célebre caricaturista, el pasado jueves. Estaban presentes un contador público y varios ayudantes de Ripley, con un surtido de cigarrillos de cada una de las cuatro principales marcas. Todos los invitados tomaron asiento en mesas dispuestas para tomar el té.

Ripley repartió a cada uno de los presentes cuatro cigarrillos de diferentes marcas con el nombre oculto por una banda negra. Ninguno podía saber qué clase de cigarrillo estaba fumando hasta que terminaba y se quitaba la banda que cubría la marca. Se rogó a los presentes que fumaran los cuatro cigarrillos y entregaran a Ripley el que más les había gustado. Desde luego ninguno trató de conocer la marca por anticipado.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores prefieren cigarrillos "Old Gold"

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Los fumadores pusieron especial cuidado en saborear los cigarrillos, con el fin de poder opinar con conocimiento. Cuando se hubo hecho el escrutinio, dijo Ripley:—Creanlo o no—"Old Gold" ha ganado otra vez. Cuarenta por ciento de los votos fueron favorables al "Old Gold", mientras que las marcas competidoras obtuvieron respectivamente 13, 12 y 27 por ciento de votos.

Muere en duelo un ex-presidente del Paraguay

(Continuación de la 1.ª pág.)

para una prórroga no menor de cinco años para los pagos, capacitando así al gobierno para reducir

Mientras tanto, el concejo municipal de Pittsburgh votó una partida de \$100,000 para ayuda directa de los desempleados y la ciudad invertirá \$300,000 en obras públicas.

Boston destinará \$3,000,000. El concejo municipal de Boston solicitó del alcalde una partida de \$1,000,000 para auxilio y el nombramiento de un comité que se encargue de reunir \$2,000,000 más, total que se considera suficiente para enfrentarse por el momento al problema de la carestía de trabajo.

En Indianapolis un comité especial se ha encargado de reunir \$865,000 durante la próxima semana. El programa de carreteras de 1931 será iniciado en noviembre.

Louisiana destinará \$135,000,000. El estado de Louisiana proyecta la construcción de obras públicas a un costo total de \$135,000,000 lo que, según se cree, resolverá prácticamente el problema. Ese programa incluye la construcción de un nuevo capitolio y otro puente sobre el río Mississippi.

La ciudad de San Francisco, California, inició ayer una campaña de propaganda para obtener empleos a miles de personas que necesitan urgentemente trabajar y mantenerse durante el invierno. El alcalde Young anunció que proyectaba apresurar la construcción de obras públicas y carreteras.

La campaña se extiende. Informes recibidos ayer indicaban movimientos similares, tendientes a dar trabajo y albergue a los desempleados, en Milwaukee, St. Louis, Kansas City, Dallas, Memphis, Seattle, Salt Lake City, Utica, Cherryvale, y otras ciudades.

"No somos comunistas", dice un obrero cubano (Continuación de la 2.ª pág.)

asamblea hizo acto de presencia en el salón, una numerosa comisión de estibadores, acompañada por los inspectores de la ley de inteligencia señora Baldomero Ramos y Andrés Iglesias, manifestando que al ir a cobrar al contratista señor Enrique Heymann, quiso pagar a razón de 40 pesos el mill de sacos, en vez de 45 pesos, como especifica la tarifa. Esta comisión en unión de Margarita Iglesias, formularon después una denuncia en relación con dicho hecho a la policía del puerto.

El secretario de Gobernación citó esta mañana a los navieros con objeto de alegar a los navieros el cumplimiento de la ley, según hemos sido informados. Los obreros creen que la permanencia de juez doctor Sauza de la Vega, al frente de la comisión, constituye más una amenaza que una garantía.

Se constituyó la Juventud Nacionalista. HABANA, octubre 24.—Ayer tarde quedó constituida en la ciudad de Cienfuegos, la Juventud Nacionalista de aquella localidad, se reunieron en el local de la Asociación Unión Nacionalista, en la avenida de la Independencia número 230.

Por la noche tomó posesión la dictadura, que resultó electa: Meiro Leiva y Leiva, presidente; Francisco Sorí Gómez, vicepresidente; Antonio García, vicepresidente; Alfonso Montes, vicepresidente; Jesús Martínez, secretario de correspondencia.

Como presidentes de honor fueron elegidos los líderes del nacionalismo en Cuba.

NOTAS DEL PUERTO LLEGAN VAPORES DE PASAJE Y CARGA QUE SON ESPERADOS

Sábado, 25 de octubre. CUBA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

El Ejército y la Marina deponen en Rio de Janeiro al presidente del Brasil

(Continuación de la 1.ª pág.)

taclear la tranquilidad en Rio de Janeiro.

El profesor Bruno Lobo, de la facultad de medicina, fue nombrado superintendente de la policía. Pidió como primer paso estudiantes voluntarios para que hicieran el servicio de policía en la ciudad.

Un grupo de soldados del ejército y la marina montó guardia en el palacio de Catete.

En el palacio de Sao Joaquin, residencia del cardenal, se hizo una declaración expresando la opinión de que la situación era tal que permitía una conciliación. Se había intimado que el cardenal actuara como intermediario entre los disputantes.

Ya estaban pagados. Diez grandes aeroplanos destinados a la marina de Estados Unidos, comprados por el gobierno brasileño que acaba de ser derrocado para emplearlos contra los revolucionarios, salieron ayer en la mañana para Rio de Janeiro en el "Western Prince".

La Curtiss-Wright, constructores de los aeroplanos, dijeron que ya habían recibido el pago por los mismos y que la entrega, en cuanto concernía a la compañía, quedó terminada al ponerse los buques a bordo.

Más aeroplanos. BALTIMORE, Maryland, E. U., octubre 24. (P.) El lunes próximo saldrán a bordo del vapor "Atalaya", los tres hidroplanos bombardeadores contratados por el gobierno del Brasil, sin que el derrocamiento del gobierno afecte el embarque, según declara Glenn L. Martin, presidente de la compañía fabricante, Airplane Manufacturing Co.

Los autores del golpe. BUENOS AIRES, octubre 24. (P.) De Pontagoras comunican que la guarnición federal de Rio de Janeiro depuso al presidente Washington Luis, quien se encuentra preso.

El movimiento de Rio de Janeiro lo dirigieron los generales Marian- te, jefe de aviación militar, general Malin, jefe de estado mayor, general Menna Barreto, inspector de regiones militares.

El movimiento de las fuerzas navales lo dirigió el almirante Isaías Noronha.

El pueblo hace causa común con las tropas y ha cooperado en el ataque contra la policía.

¿No ha renunciado Luis? RIO DE JANEIRO, octubre 24. (P.) A pesar de que tenía entendido que el presidente Washington Luis había renunciado, todavía al mediodía se negaba a firmar la renuncia, diciendo que saldría del palacio de gobierno únicamente como prisionero.

De hecho el presidente está detenido y el palacio rodeado de una guardia leal a la junta militar, que asumió el mando aquí esta mañana.

Prisioneros sublevados. FERNANDO DE NORONHA, Brasil, octubre 24. (P.) Los prisioneros de esta colonia penal se sublevaron contra las autoridades, por lo que el director de la prisión pidió ayuda al gobernador provisional de Rio Grande do Norte, Carlos Lima Cavalcanti, avisándole que la renuncia del director de la prisión era imperativa para restablecer el orden en la prisión.

Cavalcanti envió a su secretario privado a hacerse cargo de la prisión y dar las garantías necesarias al director y su familia. La situación se ha normalizado al presente, sin lucha.

NOTAS DEL PUERTO LLEGAN VAPORES DE PASAJE Y CARGA QUE SON ESPERADOS

Sábado, 25 de octubre. CUBA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

MADEIRA, de Hamburgo y Cherburgo, octubre 17, al muelle 56 del río Norte, a las 9 a. m. ESEQUIOS, de Valparaíso y Callao, vía Habana, octubre 17, al muelle 14 de Holguín, a las 10 a. m. JEFFERSON, de Norfolk, octubre 24, al muelle 25 del río Norte, a las 3 p. m. Domingo, 26 de octubre.

El Ejército y la Marina deponen en Rio de Janeiro al presidente del Brasil

(Continuación de la 1.ª pág.)

taclear la tranquilidad en Rio de Janeiro.

El profesor Bruno Lobo, de la facultad de medicina, fue nombrado superintendente de la policía. Pidió como primer paso estudiantes voluntarios para que hicieran el servicio de policía en la ciudad.

Un grupo de soldados del ejército y la marina montó guardia en el palacio de Catete.

En el palacio de Sao Joaquin, residencia del cardenal, se hizo una declaración expresando la opinión de que la situación era tal que permitía una conciliación. Se había intimado que el cardenal actuara como intermediario entre los disputantes.

Ya estaban pagados. Diez grandes aeroplanos destinados a la marina de Estados Unidos, comprados por el gobierno brasileño que acaba de ser derrocado para emplearlos contra los revolucionarios, salieron ayer en la mañana para Rio de Janeiro en el "Western Prince".

La Curtiss-Wright, constructores de los aeroplanos, dijeron que ya habían recibido el pago por los mismos y que la entrega, en cuanto concernía a la compañía, quedó terminada al ponerse los buques a bordo.

Más aeroplanos. BALTIMORE, Maryland, E. U., octubre 24. (P.) El lunes próximo saldrán a bordo del vapor "Atalaya", los tres hidroplanos bombardeadores contratados por el gobierno del Brasil, sin que el derrocamiento del gobierno afecte el embarque, según declara Glenn L. Martin, presidente de la compañía fabricante,